

THE CATHEDRAL PARISH



FACEBOOK



GIVING

St. Augustine Cathedral
399 Washington Ave
Bridgeport, CT 06604

ST. AUGUSTINE CATHEDRAL AND ST. PATRICK CHURCH



THE MOST HOLY TRINITY

"He will glorify me, because he will take from what is mine and declare it to you. Everything that the Father has is mine; for this reason I told you that he will take from what is mine and declare it to you." - Jn 16:14-15



WEBSITE



YOUTUBE

St. Patrick Church
851 North Ave
Bridgeport, CT 06606

Sunday, June 15, 2025

THE SOLEMNITY OF THE MOST HOLY TRINITY

Parish Office - Oficina Parroquial

170 Thompson Street. Bridgeport, CT 06604

Phone (203) 368-6777 Fax (203) 368-6386

Hours: Monday — Thursday: 9:00 am to 4:00 pm
Monday — Thursday: Lunch 1:00– 2:00 pm
Friday: 9:00 am to 1:00 pm

office@thecathedralparish.org
www.thecathedralparish.org

Sacramental Preparation

Catechist/Clergy signature:

Student name:

Follow us: www.facebook.com/TheCathedralParishBpt/

**THE MOST REVEREND
FRANK JOSEPH CAGGIANO
BISHOP OF BRIDGEPORT**

CURRENT STAFF

Pastor/Rector:
Very Rev. Arthur Mollenhauer,
PhL, STB, JCL - Ext. 10
pastor@cparish.org

Parochial Vicar:
Rev. John Jairo Perez Ext.12
frperez@diobpt.org

Deacons:
Dn. Thomas Masaryk
Dn. Jorge Casiano

Director of Music:
Dr. William Atwood Ext. 22
William.Atwood@diobpt.org

Bookkeeper:
Leo Flor Rodriguez - Ext 20

Office Secretary:
Noemi Castro - Ext 16

Parish Trustees
Elba Garcia
Ryan Moutinho

Finance Council Chair
Elba Garcia

PARA UNIRSE A NUESTRA PARROQUIA

Si desea convertirse en miembro de nuestra parroquia, comuníquese con nuestra oficina parroquial.

También puede encontrar el formulario de registro parroquial en nuestro sitio web en: <https://www.thecathedralparish.org/registracion>

PARA LOS SACRAMENTOS

Por favor, póngase en contacto con nuestra oficina parroquial.
(203)368-6777 ext.16

BAUTISMO

También puede encontrar el formulario de registro en nuestro sitio web en: www.thecathedralparish.org/baptism

BODAS

Puede encontrar el formulario de registro en nuestro sitio web en: www.thecathedralparish.org/marriage

PARA LOS ENFERMOS

Si usted o un miembro de su familia está gravemente enfermo y necesita el Sacramento de Unción, comuníquese con nuestra oficina parroquial. (203)368-6777 ext.16
office@thecathedralparish.org.

*Join Our
Parish*

Sacraments

*Pastoral
Care*

TO JOIN OUR PARISH

If you would like to become a member of our parish, please contact our parish office.

You can also find the parish registration form on our website at: www.thecathedralparish.org.

FOR SACRAMENTS

Please contact our parish office.
(203)368-6777 ext.16

BAPTISM

You can also find the registration form on our website at: www.thecathedralparish.org/baptism

WEDDINGS

You can find the registration form on our website at: www.thecathedralparish.org/marriage

FOR THE INFIRM

If you or a family member is gravely ill and in need of the Sacrament of Anointing, please contact our parish office. (203)368-6777 ext.16
office@thecathedralparish.org.

MASS SCHEDULE

SUNDAY MASS / MISA DOMINICAL

Saturday/Sábado

4:00 pm St. Patrick (Vigil)

Sunday/Domingo

7:00 am St. Augustine

8:30 am St. Patrick

10:00 am St. Augustine

11:30 am St. Augustine (Español)

2:00pm St. Augustine (Vietnamese)

4:00 pm St. Patrick (Every 4th Sunday—
Igbo Community)

WEEKDAY MASS / MISA DIARIA

Monday to Friday/Lunes a Viernes

7:00 am St. Patrick

12:10 pm St. Augustine

Tuesday/Martes

7:00 pm St. Patrick (Español)

Friday/Viernes

7:00 pm St. Augustine (Vietnamese)

ADORATION

EXPOSICIÓN DEL SANTÍSIMO

Monday to Friday / Lunes a Viernes

St. Augustine Cathedral

11:00 am- 12:00 pm



HOLY HOUR / HORA SANTA

**Every First Friday of the Month
Primer Viernes del mes.**

St. Augustine Cathedral

11:00 am—12:00 pm

FEDERAL HOLIDAYS: 12:10 pm St Augustine—NO Mass at St Patrick

CONFESSIONS/CONFESIONES

Monday to Friday /Lunes a Viernes

11:15 am- 11:50 am - St. Augustine

Tuesday/Martes

6:15 pm- 6:50 pm - con Hora Santa - St. Patrick

Saturday/Sábado

2:30 pm - 3:15 pm - St. Patrick (Bilingual)

**THE SACRED HEART
OF JESUS**

Solemnity of Most Sacred Heart of Jesus – June 27.
27 de junio — Solemnidad del Sagrado Corazón de Jesús.

Dear Friends,

Solemnity of the Most Holy Trinity – Father's Day

In a world marked by individualism, haste, and uncertainty, the Solemnity of the Most Holy Trinity offers us a deeply relevant message: **God is a communion of love.** Father, Son, and Holy Spirit live in perfect unity, where love is not kept but given, communicated, and shared. This is the image in which we were created.



Today, as we also celebrate Father's Day, we contemplate that divine fatherhood reflected—though imperfectly—in so many men who, with effort and generosity, live out their vocation as fathers. In the First Reading, Wisdom speaks of being with the Creator from the beginning, like the architect of His works. Likewise, fathers in the family often sustain, plan, care quietly, and shape the home.

Saint Paul, in the Second Reading, reminds us that even suffering, when lived with faith, produces hope. How many fathers today face work, social, and family challenges! But they are not alone: the Holy Spirit has been poured into their hearts. That unseen strength, which holds all things together, is also the comfort and guide for fathers who long to raise their children with love, patience, and wisdom.

In the Gospel, Jesus speaks of the Spirit of Truth, who will guide us step by step to the fullness of truth. Fatherhood is also this: a path of guidance, formation, and accompaniment—not through imposition, but through example, dialogue, and presence.

On this Father's Day, let us ask the Most Holy Trinity to bless all the fathers in our community: to strengthen them in their mission, comfort them in their struggles, and grant them the joy of knowing they are collaborators with God in the beautiful task of loving and forming new lives.

Happy Father's Day!

May God bless you always!

Special Blessing for Fathers

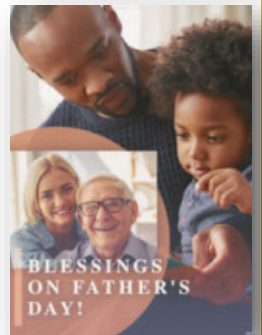
**God, good and merciful Father,
who revealed Your loving face through
fatherhood,
pour out Your blessing upon all the fathers in
our community.**

**Grant them wisdom to guide,
strength to uphold,
patience to correct with gentleness,
and faith to trust in Your providence.**

**May they follow the example of Saint Joseph:
just, hardworking, and silently faithful.**

**May peace reign in their homes,
and may their lives reflect the love
with which You care for each of Your children.**

**We ask this through Christ our Lord.
Amen.**




Very Rev. Arthur Mollenhauer, PhL, STB, JCL
Rector of St. Augustine Cathedral
Pastor of The Cathedral Parish
Tel: 203 368 6777 x10
Email: pastor@cparish.org

Queridos amigos,

Solemnidad de la Santísima Trinidad – Día del Padre

En un mundo marcado por el individualismo, la prisa y la incertidumbre, la Solemnidad de la Santísima Trinidad nos ofrece un mensaje profundamente actual: **Dios es comunión de amor**. Padre, Hijo y Espíritu Santo viven una unidad perfecta donde el amor no se guarda, sino que se da, se comunica, se comparte. Esta es la imagen en la que fuimos creados.



Hoy, celebrando también el Día del Padre, contemplamos esa paternidad divina que se refleja, aunque imperfectamente, en tantos hombres que, con esfuerzo y generosidad, viven su vocación de ser padres. En la Primera Lectura, la Sabiduría habla de cómo estuvo junto al Creador desde el principio, como arquitecta de sus obras. Así también, el padre en la familia es muchas veces quien sostiene, planifica, cuida en silencio, y da forma a un hogar.

San Pablo, en la Segunda Lectura, nos recuerda que incluso el sufrimiento, vivido con fe, produce esperanza. ¡Cuántos padres hoy enfrentan desafíos laborales, sociales, y familiares! Pero no están solos: el Espíritu Santo ha sido derramado en sus corazones. Esa fuerza invisible, que todo lo sostiene, es también el consuelo y la guía para los padres que desean educar con amor, paciencia y sabiduría.

Y en el Evangelio, Jesús nos habla del Espíritu de la verdad, que nos conduce poco a poco hacia la plenitud. Así es también la paternidad: un camino de guía, de formación y de acompañamiento, no desde la imposición, sino desde el ejemplo, el diálogo y la presencia.

En este Día del Padre, pidamos a la Santísima Trinidad que bendiga a todos los padres de nuestra comunidad: que los fortalezca en su misión, que los consuele en sus luchas, y que les conceda la alegría de saberse colaboradores de Dios en el maravilloso arte de amar y formar nuevas vidas.

¡Feliz Día del Padre!

¡Que Dios los bendiga siempre!

Reverendísimo Arthur Mollenhauer, PhL, STB, JCL
Rector de la Catedral de San Agustín
Pastor Parroquia Catedral
Tel: 203 368 6777 x10

Bendición Especial para los Padres

**Dios, Padre bueno y misericordioso,
que nos revelaste tu rostro de amor
en la paternidad,
derrama tu bendición sobre todos los
padres de esta comunidad.**

**Concédeles sabiduría para guiar,
fortaleza para sostener,
paciencia para corregir con ternura,
y fe para confiar en tu Providencia.**

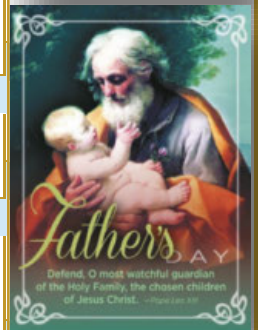
**Que sigan el ejemplo de San José:
justos, trabajadores y silenciosamente fieles.
Haz que en su hogar reine la paz,
y que su vida sea un reflejo del amor
con el que tú cuidas a cada uno de tus hijos.
Te lo pedimos por Cristo nuestro Señor.
Amén.**



Mass Intentions

Page 5

Saturday	WEEKDAY			Celebrant
14	St. Patrick	4:00 PM	† Umberto & Liberata Posca	Fr. Arthur
Sunday	THE MOST HOLY TRINITY			
15	St. Augustine	7:00 AM	Available	Fr. J. Perez
	St. Patrick	8:30 AM	† John Bissenden	Fr. J. Perez
	St. Augustine	10:00 AM	† Dr. Carl Conrand	Bishop
	St. Augustine	11:30 AM	For the deceased members of the families: Agosto, Caez, Hernandez, Napoles, Ortega, O'Farrill, Pabon, Torres.	Fr. Arthur
	St. Augustine	2:00 PM	Available	Fr. Doan
Monday	WEEKDAY			
16	St. Patrick	7:00 AM	† Alondra Castro	Fr. J. Perez
	St. Augustine	12:10 PM	† Abimael Diaz Echevarria	Fr. Doan
Tuesday	WEEKDAY			
17	St. Patrick	7:00 AM	Available	Fr. Doan
	St. Augustine	12:10 PM	Available	Fr. Arthur
	St. Patrick	7:00 PM	Available	Fr. J. Perez
Wednesday	WEEKDAY			
18	St. Patrick	7:00 AM	Available	Fr. Doan
	St. Augustine	12:10 PM	Available	Fr. J. Perez
Thursday	WEEKDAY			
19	St. Patrick	7:00 AM	Available	Fr. J. Perez
	St. Augustine	12:10 PM	Available	Fr. Arthur
Friday	WEEKDAY			
20	St. Patrick	7:00 AM	† For the deceased members of the families: Adephin, Deris, Dimanche	Fr. Arthur
	St. Augustine	12:10 PM	Available	Fr. Arthur
	St. Augustine	7:00 PM	Available	Fr. Doan
Saturday	Saint Aloysius Gonzaga, Religious			
21	St. Augustine	4:00 PM	Moved to St. Augustine Cathedral	Bishop
Sunday	THE MOST HOLY BODY AND BLOOD OF CHRIST (Corpus Christi)			
22	St. Augustine	7:00 AM	Available	Fr. J. Perez
	St. Patrick	8:30 AM	Available	Fr. Arthur
	St. Augustine	10:00 AM	† Maria Celeste Silva	Fr. Arthur
	St. Augustine	11:30 AM	† Obdulio Muñiz	Fr. J. Perez
	St. Augustine	2:00 PM	Available	Fr. Doan



Actualización Importante del Horario de Misa – Solemnidad del Santísimo Cuerpo y Sangre de Cristo



Les informamos que la **Misa del sábado 21 de junio a las 4:00 p.m. no se celebrará en la Iglesia St. Patrick** ese fin de semana. En su lugar, con motivo de la **Solemnidad del Santísimo Cuerpo y Sangre de Cristo (Corpus Christi)**, la Misa se celebrará en la **Catedral de St. Augustin**, presidida por **el Obispo Caggiano**.

Invitamos a todos los feligreses a unirse a nosotros en la Catedral para esta especial celebración litúrgica, en la que nos reuniremos en unidad y reverencia para honrar la presencia real de Cristo en la Eucaristía.

Important Mass Schedule Update – Solemnity of the Most Holy Body and Blood of Christ

Please note that the **Saturday June 21 at 4:00 p.m. Mass will not be held at St. Patrick Church** that weekend. Instead, in celebration of the **Solemnity of the Most Holy Body and Blood of Christ (Corpus Christi)**, Mass will be celebrated at **St. Augustine Cathedral**, with **Bishop Caggiano presiding**.

We invite all parishioners to join us at the Cathedral for this special liturgical celebration, as we come together in unity and reverence to honor the real presence of Christ in the Eucharist.

PRAY FOR OUR SICK

Rachel Alexander
Celestina Cabral
Rosa maria DaSilva
Idalina DePina
Abimael Diaz Echevarria
Roberto McCormack
Robert Pace
Giglia Denisse Padilla
Cuong Nguyen

If you or a family member is sick, hospitalized or in need of the prayer, please contact our parish office.
(203)368-6777 ext.16

office@thecathedralparish.org.

OREMOS POR LOS ENFERMOS

Si usted o un miembro de su familia está enfermo, hospitalizado o necesita la oración, comuníquese con nuestra oficina parroquial.

(203)368-6777 ext.16

office@thecathedralparish.org.

GENERAL PRAYER REQUEST FOR:

Luna's Family
Tejada Hernandez family
Gerson Chiluisa & Family

PRAYER FOR OUR SICK

*"Heavenly Father,
We lift up to you all who are suffering from illness and pain.
Bring your healing touch upon them, Lord. Comfort their
hearts, strengthen their bodies, and restore them to health
according to your will. Surround them with your love and
peace, and grant wisdom to those who care for them.
In Jesus' name, Amen.*

ORACIÓN POR NUESTROS ENFERMOS

*"Padre Celestial,
Le presentamos a todos los que están sufriendo enfermedad
y dolor. Trae tu toque sanador sobre ellos, Señor. Consuela
sus corazones, fortalece sus cuerpos y restáuralos a la salud
según tu voluntad. Rodéallos con tu amor y paz, y concede
sabiduría a aquellos que los cuidan.
En el nombre de Jesús, Amén.*



[Saint Patrick](#)
[Sacred Heart Candle burns](#)
[For the intentions of:](#)
Abimael Diaz Echevarria

Oración Después de las Comidas, Explicada

Así como oramos antes de las comidas para expresar gratitud y reconocer nuestra dependencia de Dios, **rezar después de comer** continúa con ese espíritu de acción de gracias. Es un recordatorio de que todo lo que tenemos — incluido el alimento que recibimos— es un don de Dios. Aunque hoy en día se practica con menos frecuencia, esta tradición tiene raíces profundas en la Iglesia primitiva. Padres de la Iglesia como **Tertuliano** y **San Jerónimo** destacaron la importancia de la oración después de las comidas. El poeta cristiano **Prudencio** incluso compuso himnos específicos para antes (*ante cibum*) y después de comer (*post cibum*), reflejando el deseo de los primeros cristianos de santificar la vida diaria mediante la oración. Aunque no existe una fórmula oficial única, la oración más común entre los católicos después de las comidas es:

**"Te damos gracias, Dios todopoderoso, por
todos tus beneficios,
tú que vives y reinas por los siglos de los
siglos. Amén.
Y que las almas de los fieles difuntos, por la
misericordia de Dios, descansen en paz.
Amén."**

Esta breve bendición expresa **agradecimiento**, pero también nos une espiritualmente con **todo el Cuerpo de Cristo**, incluidos aquellos que han partido de esta vida. De este modo, incluso una sencilla oración después de comer se convierte en un momento de comunión —con Dios y con la Iglesia, tanto viva como difunta.

2025 Parish Raffle

PLEASE PRINT CLEARLY

Date: _____

Name: _____

Address: _____

City: _____ State: _____ Zip: _____

Phone: _____

Email: _____

RC: BDR25 \$25 Ticket#:

2025 Parish Raffle

* Thirteen (13) prizes to be awarded, totaling \$40,000 *

1st PRIZE: \$20,000 American Express Gift Card

2nd PRIZE: \$6,000 American Express Gift Card

3rd PRIZE: \$4,000 American Express Gift Card

4th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD 5th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD

6th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD 7th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD

8th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD 9th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD

10th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD 11th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD

12th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD 13th PRIZE: \$1,000 AMEX GIFT CARD

prizes not redeemable for cash & exclude alcoholic beverages, presence of winner not required
no purchase necessary to enter the raffle, void where prohibited

DRAWING: Saturday, August 16th, 2025 at 11pm
Streaming live at parishraffle.com

Physical location of drawing: St. Roch Fairgrounds, 10 St. Roch Ave, Greenwich, CT 06830

\$25 / Ticket Ticket#:

SAMPLE

We're excited to announce that **raffle tickets** will soon be distributed to all parishioners! This is a wonderful opportunity to support our parish in a fun and meaningful way. Every ticket you buy—or help sell—goes directly toward supporting our parish's ongoing needs and projects. Please consider purchasing tickets for yourself or helping us sell to friends and family. **Your support truly makes a difference!** **Thank you for being a vital part of our parish family. Let's make this raffle a great success!**

¡Nos complace anunciar que pronto se distribuirán los **boletos de la rifa** a todos los feligreses! Esta es una gran oportunidad para apoyar a nuestra parroquia de una manera divertida y significativa. Cada boleto que compre—o ayude a vender—irá directamente a apoyar las necesidades y proyectos de nuestra parroquia. Considere comprar boletos para usted o ayudarnos a venderlos entre amigos y familiares. **¡Su apoyo realmente hace la diferencia!** **Gracias por ser una parte vital de nuestra familia parroquial. ¡Hagamos que esta rifa sea un gran éxito!**

Chúng tôi vui mừng thông báo rằng **vé số** của giáo xứ sẽ sớm được phát đến tất cả giáo dân! Đây là một cơ hội tuyệt vời để hỗ trợ giáo xứ một cách vui vẻ và ý nghĩa. Mỗi tấm vé bạn mua—hoặc giúp bán—sẽ trực tiếp đóng góp vào các nhu cầu và dự án của giáo xứ. Xin quý vị vui lòng mua vé cho mình hoặc giúp bán cho bạn bè và người thân. **Sự hỗ trợ của quý vị thực sự mang lại ý nghĩa lớn!** **Cảm ơn quý vị đã là một phần quan trọng của đại gia đình giáo xứ. Hãy cùng nhau làm cho cuộc rút thăm trúng thưởng này thành công tốt đẹp!**

GIVING BACK TO GOD

Page 8



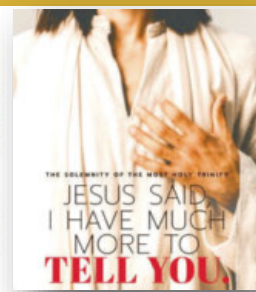
ONE in Christ

2025 Bishop's Appeal

DIOCESE OF BRIDGEPORT

HAZ TU DONACIÓN HOY!

DONATE TODAY!



One In Christ - The 2025 Bishop's Appeal	
The Cathedral Parish	
2025 Bishop's Appeal as of 6/6/2025	
Bishop's Appeal Goal:	\$48,500
Total Pledged:	\$41,181 (85%)
Donors to Date:	111 Donors

TOGETHER IN FAITH ...

SUPPORTING OUR RETIRED PRIESTS

Thank you for your support of the Catherine Dennis Keefe Queen of the Clergy Residence through the Bishop's Appeal. Together as **One in Christ**, we can continue to support our Clergy in their retirement.

MAKE YOUR GIFT TODAY!

www.2025BishopsAppeal.org

HAZ TU DONACIÓN HOY!

Los sacerdotes jubilados, como Monseñor Edward Surilo, reciben atención médica continua, y aquellos que viven en la Residencia Catherine Dennis Keefe Reina del Clero en Stamford residen en un entorno cómodo y lleno de oración.

«Desde el primer día en que recibí el Sacramento del Orden Sagrado hace sesenta años, reconocí la presencia de una dinámica de crecimiento entre los fieles con quienes interactuaba y yo. Desde el principio, me quedó claro que la relación entre el sacerdote —yo— y los fieles a quienes servía debía ser un intercambio mutuo de gracia y energía. Las necesidades del pueblo exigían una respuesta de mi parte que me moldeara y formara, como una obra en proceso, en un instrumento más auténtico del servicio sacerdotal». –

Monseñor Edward Surilo, Sacerdote Jubilado

Gracias por su apoyo a la Residencia Catherine Dennis Keefe Reina del Clero a través de la Campaña del Obispo. Unidos como Uno en Cristo, podemos seguir apoyando a nuestro Clero en su jubilación.

Parish Collection:	6/1/2025	GIVING
Sunday Offertory	\$ 9,126.00	
Ascension	\$ 802.00	
Online Giving	\$ 1,670.00	
TOTAL OFFERTORY	\$ 11,598.00	

For more accurate accounting, the offertory will be reported with a two weeks delay.

We deeply appreciate all who are using our Online Giving platform. Your generous and consistent support helps keep our parish thriving. Please use this QR code to make your weekly offertory contribution.

Agradecemos profundamente a todos los que están utilizando nuestra plataforma de Donaciones en Línea. Su apoyo generoso y constante ayuda a mantener nuestra parroquia en pleno funcionamiento. Por favor, utilice este código QR para hacer su contribución semanal.

Chúng tôi chân thành cảm ơn tất cả những ai đang sử dụng nền tảng Đóng góp Trực tuyến của chúng tôi. Sự hỗ trợ rộng rãi và liên tục của bạn giúp cho giáo xứ của chúng ta phát triển. Xin vui lòng sử dụng mã QR này để thực hiện đóng góp tuần của bạn.

Thank You! Cảm ơn ¡Gracias!

PILGRIM VIRGINS
Receive the Pilgrim
Virgin Shrine in your home!
Contact:

VIRGENES PEREGRINAS
Reciben la Virgen Peregrina en su casa.
Llaman a:

Héctor Campos		Virgen Fátima	(512) 760-3540
Erendira Ochoa		Virgen Gracia	(203) 683-8168
Miriam Portillo		Virgen Del Niño	(203) 249-3033
Griselda Ortiz		Virgen Guadalupe	(914) 837-1321



LỄ CHÚA BA NGÔI : 15JUN25

Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam

399 Washington Ave, Bridgeport, CT 06604

PHỤNG VỤ

Thánh Lễ

Chúa Nhật: 2:00 pm;

Thứ Sáu: 4:00 pm (lễ cưới);
7:00 pm (thường lệ)

Giải tội

Thứ Hai 11:10-11:45 a.m

Thứ Sáu: 6:10-6:45 pm

Ý CẦU NGUYỆN

Tạ ơn; Bình an;

Ơn chữa lành: Dung Phan, Cường Bùi,
Sr. Chi Nguyễn, Tiên Nguyễn

Giỗ: Phêrô; Đaminh; Giuse Phạm Thiện
Maria Nguyễn T. Nương; Maria Vũ T. Nhật
Giuse Trần Thân; Maria Trần Thị Sơn
Tiên nhân, thân nhân và ân nhân
Các linh hồn khác.

Thông tin khác

* Để chuẩn bị cho **Rước Lễ Lân Đầu** năm 2026, xin các phụ huynh đăng ký với chị Thư ký Giáo xứ trước cuối tháng 7/2025. Nếu đủ con số, chúng ta sẽ mở lớp; nếu không đủ, các em sẽ học cùng với các bạn tại Nhà thờ Chính toà.

* **2nd Collection** cho Giáo xứ: Chúa Nhật, 15Jun25

* Bầu cử

1/ Chúa Nhật, 15Jun25: **Hội Các Bà Mẹ**

2/ Thứ bảy, 21Jun25: **Đoàn Têrêsa HDG**, nhiệm kỳ 2025-2027. Thánh lễ lúc 9:00 am, và bầu cử sau đó.

* Quan Thầy những ngày sắp tới trong tháng Sáu

1/ Lễ Ba Ngôi, 15Jun25: **Ngày Hiền Phụ**

2/ Lễ Minh Mầu Thánh, 22Jun25: **Thiếu Nhi Thành Thử**

3/ Lễ St. Gioan Tẩy Giả, 24Jun25: **Ban Thành Thử**

4/ Lễ Thánh Tâm: **Liên Minh Thánh Tâm**

5/ Lễ Sts Phêrô & Phaolô: **Hội Cursillo**

* Gia đình mới

Chúng ta cùng tạ ơn Chúa và cầu nguyện cho anh **Tài** và chị **Thảo** cho hôn ước của họ, được cử hành tại Nhà thờ Chính Toà, 13Jun25.

Giáo lý Căn bản về Thiên Chúa Ba Ngôi

Một Thiên Chúa Ba Ngôi là mầu nhiệm chính trong Kitô giáo. Đây là một mầu nhiệm vượt qua khả năng nhận thức của con người, nếu chúng ta không được mạc khải để nhận biết. Nhân dịp lễ Chúa Ba Ngôi, chúng ta cùng lược qua vài điểm căn bản về chân lý này trong ánh sáng mạc khải.

Chúng ta tin vào 1 Thiên Chúa hay 3 Thiên Chúa?

– Chúng ta tin vào Một Thiên Chúa, trong Ba Ngôi. Đức Giáo hoàng Bênêdictô XVI diễn tả: “Thiên Chúa không đơn độc, nhưng hiệp thông trọn vẹn với nhau.”

– Do đó, các Kitô hữu không cầu nguyện với Ba Chúa khác nhau nhưng chỉ một Chúa duy nhất thôi. Người là Ba Ngôi và chỉ là một Chúa thôi. Ta biết được Thiên Chúa là Ba Ngôi nhờ Chúa Giêsu Kitô, Người là Con và nói về Cha Người ở trên trời (Ga 10,30). Chúa Con cầu nguyện với Cha và ban cho ta Thánh Thần là Tình Yêu giữa Cha và Con. Vì thế, chúng ta được rửa tội nhân danh Cha và Con và Thánh Thần (Mt 28,19).

Ba ngôi: Chỉ có một Thiên Chúa duy nhất nhưng Ngài lại là Ba Ngôi. Khi muốn chú ý đến việc chỉ có một Chúa, ta dùng Thiên Chúa Ba Ngôi; khi muốn nói đến ba ngôi vị khác nhau, ta dùng Thiên Chúa là ba ngôi vị chứ không phải Thiên Chúa có ba ngôi. Ta thấy khó có thể diễn tả mầu nhiệm này. Thánh Augustinô diễn tả: “Khi nói đến tình yêu là nói đến Thiên Chúa ba ngôi, một ngôi yêu, một ngôi được yêu và một ngôi là nguồn mạch của tình yêu.” Nếu Thiên Chúa là cô đơn và cô độc thì Thiên Chúa không thể yêu thương từ thuở đời đời được.

Chúng ta có thể nhờ suy đoán mà kết luận rằng Thiên Chúa là Ba ngôi không?

Chỉ dùng trí khôn mà thôi con người không thể kết luận là có Thiên Chúa Ba Ngôi được. Tuy nhiên mầu nhiệm này không tuột khỏi lý trí khi con người đón nhận Mạc Khải của Thiên Chúa nơi Chúa Giêsu Kitô. Nhờ Chúa Giêsu soi sáng, ta có thể thấy những dấu vết của Thiên Chúa Ba Ngôi ngay trong Cựu ước (chẳng hạn St 1,2; 18,2; 2S 23,2) và ngay cả trong vạn vật.

Cứ chỉ đơn giản nào thường nhắc nhở chúng ta về Thiên Chúa Ba Ngôi?

Mỗi ngày chúng ta làm dấu thánh giá nhiều lần. Mỗi lần làm dấu thánh giá hãy ý thức rằng chúng ta đang ghi dấu tình yêu của Thiên Chúa Ba Ngôi trên thân thể và đang nhân danh Ba Ngôi để thực hiện hoạt động của mình. Chỉ những hoạt động nhân danh Ba Ngôi tình yêu, được khơi nguồn từ chính nguồn mạch tình yêu Ba Ngôi, được thúc đẩy bởi tình yêu, được nuôi dưỡng bằng tình yêu, được thực hiện vì tình yêu thì mới mang đến sự giải phóng và đổi mới thực sự bản thân và xã hội, mới mang lại cho con người sự sống và hạnh phúc đích thực. Chính lúc đó chúng ta đang sống mầu nhiệm Ba Ngôi một cách đúng đắn và tích cực.

Tạ ơn Chúa và Chúc Mừng

Rước Lễ Lân Đầu

Phạm Tina

Võ Hoàng Đại Phúc

Thêm Sức

Hương Minh Quân

Lam Nathan

Lam Noah

Lương Katie

Lương Vivilyn

Nguyễn Michael

Phạm Jennifer

Phạm Phú Quý

Phạm William

Tốt Nghiệp Cấp Hai

Nguyễn Joseph, Trumbull High

Nguyễn Kevin, Central Magnet

Ryan Nguyen, Central Magnet

Trần Bách Việt, Trumbull High

Tốt Nghiệp Đại Học

Nguyễn Tân An, Computer Science, Sacred Heart University

Nguyễn Ngọc Thiên Quý, Business Analytics, Uconn U.

Nguyễn Hồng Ân, Finance, Quinnipiac University

Nguyễn Emily, Fairfield University

Nguyễn Ngân, Business Analytics, St. John's University

Nguyễn Travis, Finance, St. John's University

Nguyễn Van William, Mechanical Engineering

Nguyễn Thị Thái Vân, Business, UB

Hương Trung Huy, Computer Science & Mathematic, UB



FOUNDATIONS IN FAITH SUPPORTING PASTORAL MINISTRIES

Wonderful News for Our Parish!

With heartfelt gratitude, we announce that **St. Augustine Cathedral** will receive a **\$27,000 grant** from **Foundations in Faith**.

We look forward to the blessings and impact this support will bring to our parish community!

¡Buenas noticias para nuestra parroquia!

Con sincera gratitud, anunciamos que la **Catedral de San Agustín** recibirá una **subvención de \$27,000** de **Foundations in Faith**.

¡Esperamos con entusiasmo las bendiciones y el impacto que este apoyo traerá a nuestra comunidad parroquia!

Tin Vui Cho Giáo Xứ Chúng Ta!

Với lòng biết ơn sâu sắc, chúng tôi xin thông báo: **Nhà Thờ Chính Tòa Thánh Augustinô** sẽ nhận được **khoản tài trợ \$27,000** từ **Foundations in Faith**. Chúng tôi mong chờ những ơn lành và tác động tích

Baptismal Classes Clases de Bautismo

Join us for our
monthly baptismal
classes at
St. Augustine Chapel.

Classes are held on the
second Wednesday of
each month:

- ⊖ 7:00 PM Spanish
- ⊖ 7:30 PM English

We look forward to
seeing you there!

Unase a nosotros para
nuestras clases de
bautismo mensuales
en la
Capilla de San Agustín.

Las clases se realizan
el segundo miércoles
de cada mes:

- ⊖ 7:00 PM Español
- ⊖ 7:30 PM Inglés

¡Los esperamos!

NEW HERE?

Welcome to the

CATHEDRAL *Parish Community!*

WE ARE SO GLAD YOU ARE ABLE TO VISIT! THE CATHEDRAL PARISH IS A COMMUNITY THAT STRIVES TO EMBRACE EVERYONE WHO WALKS THROUGH

WE OFFER:

- FAITH FORMATION FOR YOUTH & ADULTS
 - BIBLE STUDIES
- MARRIAGE PREPARATION
- SACRAMENTAL PREPARATION FOR FIRST COMMUNION, CONFIRMATION, AND BAPTISM!
- DAILY CONFESSIONS
- DAILY MASS
- EUCHARISTIC ADORATION EVERY WEEKDAY
- COMMUNITY EVENTS AND CELEBRATIONS
 - RESOURCES FOR THOSE IN NEED
- MANY MINISTRIES TO BE INVOLVED IN
 - SUPPORT GROUPS
 - AND MORE!

Want to learn more or register to be part of our parish?

CONTACT MS. NOEMI IN THE PARISH OFFICE VIA THE INFO BELOW
OR CONNECT WITH US ON SOCIAL MEDIA!

170 THOMPSON ST. | BRIDGEPORT, CT 06604 | (203) 368-6777

[HTTPS://WWW.THECATHEDRALPARISH.ORG/](https://www.thecathedralparish.org/)



You are cordially invited to join

Most Reverend Frank J. Caggiano

on

Saturday, June 21, 2025

**4:00 pm for a Mass on the eve of Corpus Christi
with Ecclesial Movements**

Immediately followed by (weather permitting)

Corpus Christi Procession

Appetizers will be served on the lawn

St. Augustine Cathedral

399 Washington Avenue | Bridgeport, Connecticut

RSVP by June 6, 2025

Patricia Hansen | 203.416.1342

or phansen@diobpt.org



**Grupo de Damas
"Hijas de Santa Mónica"**

¡La parroquia se enorgullece de contar con el grupo de mujeres "Hijas de Santa Mónica", una comunidad de fe, oración y servicio inspirada en el ejemplo de Santa Mónica, modelo de perseverancia y amor por la familia. Si eres una mujer de fe que desea profundizar su vida espiritual, compartir con hermanas en Cristo y ser luz para tu familia y comunidad, te invitamos a unirte a nosotras.

Nos reunimos todos los lunes a las 7 p.m. ¡Anímate a unirte y ser parte de este hermoso grupo!



**Grupo de Caballeros
de San José**

La parroquia se honra en contar con el grupo de hombres "Caballeros de San José", una comunidad fraterna dedicada a fortalecer la fe, el servicio y la unión familiar siguiendo el ejemplo de San José, padre y protector de la Sagrada Familia. Si eres un hombre de fe que desea profundizar su relación con Dios, fortalecer su vida familiar y contribuir con su comunidad, te invitamos a unirte a nosotros. Juntos, como verdaderos discípulos de Cristo, podemos marcar la diferencia.

Nos reunimos todos los jueves a las 7 p.m.

PROGRAMA DE FORMACIÓN PARA CATEQUISTAS HISPANOS

¡ATENCIÓN A LA OPORTUNIDAD DE SERVIR CON FE Y ENTUSIASMO!

Participa en nuestro programa de capacitación en el área de Bridgeport, especialmente creado para Directores de Educación Religiosa, Catequistas, Asistentes, Coordinadores de Grupos de Oración o Ministros Litúrgicos Hispánicos y quienes anhelan difundir el Evangelio, tanto para niños, jóvenes y adultos. Aprende, desarrolla tus habilidades y enriquece tu vocación mientras transmites el amor de Cristo a las nuevas generaciones.

Lugar: Iglesia de San Pedro,
695 Colorado Ave, Bridgeport, CT 06605

Inicio: Miércoles 25 junio, 2025

Horario: 7:30 – 9:00 PM

Duración: 25 semanas

1 clase cada 2 semanas

Impartido por Diácono
Edward Carrillo, con una Maestría
en Las Artes Teológicas de la Universidad de Saint Joseph, NY.
Programa Aprobado y promovido por "Institute of Catholic Formation",
y la "Diócesis de Bridgeport".

Inscripciones y Detalles:



ESCANEA EL CODIGO QR

¿Qué incluye el Programa?

- Formación Teológica y Pastoral
- Métodos de enseñanza para niños, jóvenes y adultos
- Recursos en español y apoyo continuo
- Certificación Diocesana para servir en toda la Diócesis de Bridgeport.
- Certificación VIRTUS



The Institute for
Catholic Formation



ABRIOLA PARKVIEW
FUNERAL HOME
James Abriola - Director
203-373-1013
419 White Plains Road • Trumbull, CT
www.abriola.com

KOLBE CATHEDRAL HIGH SCHOOL
Empowering our learning community
with knowledge, skills & Catholic values.
100% College Bound
Affordable tuition
"Working hard and
being nice"
Fairfield University Community Partnership
203-335-2554
cougars@kolbecaths.org • www.kolbecaths.org

STEPPING BACK IN TIME

FAMOUS 50s DINER

FREE Coffee or Tea with your meal
Monday-Friday, 7am-11am - Dine In Only!
BREAKFAST ALL DAY
LUNCH & DINNER SPECIALS
MEXICAN FOOD
LATE NIGHT EATS • OPEN DAILY
472 HUNTINGTON TPKE • 203-572-0777
www.Famous50sDiner.com

KNIGHTS OF COLUMBUS COUNCIL 16
Meets at St. Margaret's Shrine
For information on becoming a Knight,
call: **203-345-3244**

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

The Cathedral Parish

Energy Challenge

HCP will **donate \$25** to your parish for every **energy audit** it completes for **parish members** and friends.
Scan this QR code, submit the application, start **saving money** on electric and heating bills.
(We encourage sharing this QR code with family, neighbors, and friends to **maximize your church donation**. This promotion ends October 31st, 2025.)

home comfort practice

Energy Audits
Insulation / Windows
Heating & Cooling
Rebates / Financing



DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit Ipicommunities.com

OUR COMMUNITY NEWSLETTER
AUTUMN EDITION



Scan to contact us!

SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL 800-477-4574

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™ As Low As **\$19⁹⁵** mo.

✓ Ambulance ✓ Police/Fire
✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW 800.808.9294 • md-medalert.com



MAURIZIO LANCIA

Life Insurance
Mortgage Insurance
Health Insurance
Fixed Annuities
Retirement

Putting You and Your Family First
email: MLancia@FFLnortheast.com
Agent / Field Underwriter
tel: 203-452-7700
fax: 475-244-7010

PBS COM SOUND
INCORPORATED

Engineered Sound for Sacred Spaces

PETER SCANDONE
203-248-6813 | peter@pascomav.com
www.pascomav.com

FIREHOUSE 135
WORKSPACE FOR PROFESSIONALS
Business / Office Rental Space
Private offices + shared areas to host clients and do your work.
firehouse135.com • (646) 295-8383

LESKO FUNERAL HOME
(203) 256-8988 • LeskoFuneralHome.com
LARSON FUNERAL HOME
(203) 335-2342 • LarsonFH.com
PARENTE FUNERAL HOME
(203) 579-1494 • ParenteFuneralHome.com
1209 Post Road, Fairfield, CT 06824

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider | SafeStreets

833-287-3502

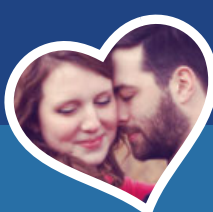


Zayas Law Firm
HARTFORD PERSONAL INJURY ATTORNEYS

RICHARD L. ZAYAS
Attorney At Law

Phone: 475-282-4300
E-mail: rlz@zayaslaw.com
305 Boston Ave • Stratford • CT
On the Stratford/Bridgeport Line

catholicmatch®
Connecticut



CatholicMatch.com/CT

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO




4lpi.com/adcreator

COVERAGE FOR THE THINGS YOU CARE FOR



Daiana Jordao
Your Local Agent
3606 MAIN ST
BRIDGEPORT, CT 06606
203-616-4576
Hablamos Español / Falamos Português
Call me for a no-obligation quote!

FARMERS INSURANCE
CONTACT ME

Restrictions apply. Discounts may vary. Not available in all states. See your agent for details. Insurance is underwritten by Farmers Insurance Exchange and other affiliated insurance companies. Visits farmers.com for a complete listing of companies. Not all insurance agents are authorized to provide insurance in all states. Coverage is not available in all states.

LET'S GROW YOUR BUSINESS
Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME
Angela Haschka

ahaschka@4LPi.com
(800) 477-4574 x6106

FREE AD DESIGN
with purchase of this space

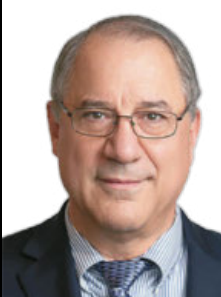
CALL 800-477-4574



ABOGADO PHILIP "FELIPE" BERNES

Accidentes de Auto
Accidentes de Trabajo
Inmigración

Llama ahora para una consulta **GRATIS**
203-324-2133
WhatsApp 203-564-0205 (texts & photos only)
Attorney Philip Bernes
440 Bedford St., Stamford CT



SUPPORT OUR ADVERTISERS!